

依教育部臺教文(五)字第1070056764號函核定之招生規定擬訂
依據教育部臺教技(四)字第 1100082055V 號函核定之新南向專班名額招生
西元 2021 年 7 月 28 日經本校 110 學年度招生委員會第 9 次會議審議通過



僑光科技大學

Overseas Chinese University

110 學年度新南向國際學生產學合作專班 招生簡章

2021 New Southbound International Student
Industry-Academia Collaboration Program Admissions Guide



110 學年度 新南向國際學生產學合作專班 招生重要日程表

2021 Industry-Academia Collaboration Program Admission schedule

秋季班 (2021 年 9 月入學) Fall semester (September 2021 entry)

重要事項 Upcoming Events	時程安排 schedule
招生簡章網頁下載 Application Brochure Online	July 28, 2021
申請入學 Application Submission	Aug 18-Aug 20, 2021
審查時間 Document Review	Aug 23-25, 2021
公告錄取名單/寄發入學通知書 Notification	Aug 31, 2021
報到日期/註冊 Registration	Sep 09, 2021
學期開始 Semester start	Sep 13, 2021
※本日程表如有變動，以相關通知為準。	

報名資訊：

僑光科技大學 國際與兩岸事務處
40721 台中市西屯區僑光路 100 號
Office of International and Cross-Strait Affairs,
Overseas Chinese University
100, Chiao Kwang Rd., Taichung 40721

Contact Information

聯絡電話
Tel: +886-4-27016855 ext. 6407, 6408, 1507

E-mail : ia@ocu.edu.tw

目錄 Content

壹、學校簡介 Introduction	4
貳、申請資格 Application Qualifications.....	5
參、申請方式(Application Method).....	7
肆、其他申請注意事項 Important Reminders	8
伍、招生系所 School and Departments	10
陸、放榜 Admission Results	10
柒、學雜費標準 Tuition and fees	11
捌、住宿及生活 Residence Fee & Living Expenses	12
玖、附註 Remarks	13
【附表一 Appendix1】	15
【附表三 Appendix3】	18
【附表四 Appendix4】	19
【附表五 Appendix 5】	21
【附表六 Appendix 6】	22

110 學年度新南向國際學生產學合作專班招生簡章

2021 New Southbound International Student Industry-Academia Collaboration Program Admissions Guide

壹、學校簡介 Introduction

僑光於 1964 年創立，秉持校訓「明誠立信」，重視全人教育及商業倫理，為中部最具優良傳統的學校。歷年來商管、語文是僑光的發展主軸與強項，近年增加觀光、餐飲、設計等相關院系，並積極發展院系的重點特色，創造出優於他校的技職教育。

僑光未來不僅要維繫原有的聲譽與地位，並積極開拓兩岸與國際交流，拓展學生的視野，提升學生的專業技能，快樂學習輕鬆就業。

Overseas Chinese University (OCU), founded in 1964 with the motto “honesty, sincerity, righteousness, and trustworthiness,” values interdisciplinary education and business. In central Taiwan, OCU is a technological university with a tradition of excellence. Research and the application of business and languages have been the center of OCU’s development and strength. Tourism, catering services, and design are its most recent specialty areas. The ultimate goal of OCU is to actively develop school features and become the best private university of technology.



貳、申請資格 Application Qualifications

一、外國學生身分(International Student Status)：

(一)、 具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，並不具僑生資格者。

International students shall be defined as individuals who have never held Republic of China (Taiwan) nationality nor have had Overseas Chinese student status.

(二)、 具外國國籍且符合下列規定，於申請時並已連續居留海外六年(計算至 2021 年 8 月 1 日)以上者，得申請入學。

Individuals who hold foreign nationalities and have stayed abroad for more than 6 years (up to August 1, 2021) and who are qualified for one of the following situations are considered as international students.

1. 申請時兼具中華民國國籍者，應自始未曾在臺設有戶籍。

Individuals holding both foreign and R.O.C. nationalities but have never had household registration in Taiwan.

2. 申請前曾兼具中華民國國籍，於申請時已不具中華民國國籍者，應自內政部 許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年(計算至 2021 年 8 月 1 日)。

Individuals holding foreign nationality and once had R.O.C. nationality but his or her household registration had been revoked by the Ministry of Interior for at least 8 years (up to August 1, 2021)

3. 前兩款均未曾以僑生身分在臺就學，且未於當學年度接受海外聯合招生委員會分發。依教育合作協議，由外國政府、機關或學校遴薦來臺就學之外國國民，其自始 未曾在臺設有戶籍者，經主管教育行政機關核准者，不受此規定。

The above individuals who have never held Overseas Chinese student status or studied in Taiwan nor have received a student status by University Entrance Committee for Overseas Chinese in the enrollment year. Students who are recommended by foreign governments, organizations, or schools, according to educational cooperation agreements, are approved by the educational supervisory institutions, and have never held Republic of China (Taiwan) household registration.

(三)、 上述所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區；所稱連續居留，指外國學生每曆年在國內停留期間未逾 120 日。連續居留海外採計期間之起迄

年度非屬完整曆年者，以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾 120 日予以認定。但符合下列情形之一且具相關證明文件者，不在此限；其在國內停留期間，不併入海外居留期間計算：

The term “overseas” as prescribed in Paragraph 2 is limited to countries or regions other than Mainland China, Hong Kong and Macau; the term “reside overseas continuously” means that an individual may stay in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year. The only 6 exceptions to this method of calculation are for those who fulfill one of the following requirements with written supportive proof:

1. 就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部認定之技術訓練專班。
Attended overseas youth training courses organized by the Overseas Compatriot Affairs Council or technique training classes accredited by the Ministry of Education.
2. 就讀教育部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心，合計未滿二年。
Attended a Mandarin Chinese language center at a university/college of which foreign student recruitment is approved by the Ministry, and to which the total length of stay is less than 2 years.
3. 交換學生，其交換期間合計未滿二年。
Exchange students whose length of total exchange is less than 2 years.
4. 經中央目的事業主管機關許可來臺實習，實習期間合計未滿二年。
An Internship in Taiwan which has been approved by an authorized central government agency, to which the total length of stay is less than 2 years.

二、學歷：(Education)

- (一)、外國學生須符合教育部採認之高中、大學或獨立學院畢業者（請參考教育部國際及兩岸教育司網站）。

International students must have graduated from a senior high school, a university or independent college recognized by the Ministry of Education (Please refer to the website of the Department of International and Cross-Strait Education, Ministry of Education. <http://www.edu.tw/bicer/>). Applicants who apply for this bachelor's degree must have a foreign senior high school diploma.

(二)、具有教育部「入學大學同等學力認定標準」與我國學制相當之同等學力資格者。

The applicants has the qualification to be equivalent to the academic qualifications of Taiwan's academic system based on "Equivalent Education Level for University Admission" regulated by Ministry of Education.

參、申請方式(Application Method)

一、申請日期：2021 年 8 月 20 日(日)前(秋季班)。

Application is due on August 20, 2021

二、申請方式：請將申請表件郵寄至本校。

Please send the application documents to Office of International and Cross-Strait Affairs, Overseas Chinese University
100, Chiao Kwang Rd., Taichung 40721

三、繳交申請費 Application Fee：

(一)申請費：美金 36 元(36 USD) 或新臺幣 1,000 元(1,000 TWD)，無繳交申請費者不受理審查。

Application Fee is \$36 USD or \$1,000 TWD. We do not accept applications from those who do not pay the application fee.

(二)本校帳戶資料如下 OCU' s bank account information：

1. 銀行名稱：KGI BANK (凱基銀行)
2. 銀行匯款號碼 (SWIFT Code)：CDIBTWTP
3. 受款人戶名：OVERSEAS CHINESE UNIVERSITY (僑光科技大學)
4. 受款人帳號：014583096103
5. 受款人電話：+886-4-27016855
6. 受款人地址：40721 台中市西屯區僑光路 100 號
No.100, Chiao Kwang Rd.,
Xitun Dist., Taichung City 40721, Taiwan (R.O.C.)

四、申請應繳交資料 (Required Document Checklist)

(一)繳交資料檢查表 Checking List (附表一)。

(二)入學申請表一份(附貼二寸半身照片) Application Form (附表二)。

(三)境外學校最高學歷或同等學歷證明文件及成績單：Certificates and transcripts of the highest degree or equivalent of the overseas school

(四)財力證明 Financial Statement：美金 2,000(2,000USD)以上之存款證明或獎學生證明(請選擇以下任一種方式繳交)。

A financial statement or a copy of a scholarship award notification (Please select one of the following payment methods).

1. 最近三個月內，經金融機構以申請人名義開立足夠在臺就學之財力證明影本一份。

Photocopy of a financial statement that demonstrates financial sustainability for study in Taiwan (issued by a financial institution within the past three months).

2. 政府、民間機構提供全額獎助學金之證明。

Proof of full scholarship provided by a government agency, university, college or private organization.

※存款證明若由申請人的父母親名義開立，則必須再加附公證證明文件。

* If the financial statement is in the name of a parental guardian of the applicant, a public notarization of financial guarantee is also required.

(五)具結書一份 Affidavit (附表四)

(六)授權書一份 Letter of Authority (附表五)。

(七)申請費 Application Fee：國外銀行電匯收據影本一份。A copy of your bank's electronic transfer receipt.

(八)護照影本 Copy of Passport。

肆、其他申請注意事項 Important Reminders

- 一、申請人不曾以僑生身份在中華民國就讀。

Applicant has never studied in the ROC as an Overseas Chinese student.

- 二、外國學生申請來臺就學，以一次為限。

International students applying for schools in Taiwan shall be limited to one application only.

- 三、申請以一系為限，申請人應注意申請資格。

Applicants can apply for only one department and should make sure that they are qualified by checking all criteria provided by the department.

- 四、申請人入學前未具華語文能力 A2 (含) 級以上資格；入學後須於一年級下學期開學前通過華語文能力測驗 A2 級以上。

Applicants do not have the qualifications of Chinese language proficiency level A2 (inclusive) before admission; after admission, they

must pass the Chinese language proficiency test before the beginning of the second semester of the first year.

- 五、外國學生已在臺完成學士以上學位，繼續申請入學碩士以上學程者，得檢具我國各院校畢業證書及歷年成績證明文件。

An international student who has completed a bachelor' s degree or a higher degree in Taiwan and can apply for a master' s program, provided that a graduate certificate and transcript for each consecutive semester issued from the educational institutions in Taiwan is enclosed.

- 六、外國學生在我國就讀外國僑民學校或我國高級中等學校附設之雙語部（班）畢業者，得持該等學校畢業證書及歷年成績證明文件。

International students who have graduated from private high schools, lower grade schools for international residents in Taiwan, bilingual programs affiliated with senior high schools, or from a foreign curriculum department and classes at private senior high schools or below must submit credentials and transcripts for each academic semester to apply for admission.

- 七、依教育部規定，外國學生凡曾遭國內大專院校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學者，不得再經由本管道申請入學。違反此規定並經查證屬實者，撤銷其所獲准入學資格。

International students who have been forced to withdraw from any educational institution in Taiwan are not allowed to apply for admission. Should any applicant be determined to have withdrawn from any educational institute in Taiwan, the applicant' s student status will be revoked immediately.

- 八、為避免權益受損，入學申請表所填寫之資料應清楚無誤，否則因此無法通知而延誤時間或其他相關聯絡事項，其後果由學生自行負責。

All the submitted application information should be clear and without mistakes. Applicants should be held fully responsible for any consequences arising from errors in application materials.

- 九、學生須自行檢查各項資料是否齊全，如有資料不齊全或因平信寄遞發生遺失而無法完成報名及延誤等情事，考生應自行負責。

Applicants should check all the required documents fully submitted to OCU. If any of the above required documents are incomplete or delayed by postal delivery, causing the application to be incomplete, the applicants should be fully responsible for the consequences.

十、報名所填之各項資料及繳交證明文件，若與事實不符者，則取消其錄取及入學資格；入學後始被發現者，則依本校學則開除其學籍，亦不發給任何學歷證明；如將來在本校畢業後始發現者，除勒令繳銷其學位證書外，並公告取消其畢業資格。

All the submitted application documents should be accurate and valid. If any of the above documents are found to be false, the applicant should be expelled and their diploma revoked if graduated.

十一、報名時繳交之資料經本校審核後，不論錄取與否概不退還，故請自行影印留存。 Submitted documents will not be returned. Please make copies for your own reference.

伍、招生系所 School and Departments

系所 Department	班別 Program	招生學制/名額 Degree/
電腦輔助工業設計系 Department of Computer-Aided Industrial Design	設計與資訊學院電腦輔助工業設計系國際產學合作專班	四年制學位班/70 人 Bachelor/70 students
企業管理系 Department of Business Administration	越南生產作業管理國際產學合作專班	四年制學位班/70 人 Bachelor/70 students
<p>注意事項 Notes:</p> <p>1. 本國際學生產學合作專班人數每班最多 35 人，若每班人數不到 20 人，則不開班。 Maximum enrollment is 35 Students for each class. If the enrollment is less than 20 students, the class will be cancelled.</p> <p>2. 申請人入學後，不得中途申請轉科系或轉校 Applicants are not allowed transfer to other departments or institution after registration.</p>		

陸、放榜 Admission Results

項目 Schedule of Events	秋季班 Fall semester
公告錄取名單/寄發入學 通知書 Admission Results will be posted on the OCU website, and the Letters of Acceptance will be mailed out to successful applicants.	Aug 31, 2021

柒、學雜費標準 Tuition and fees

系所別 Department	收費類別 Classification	平均每學年學雜費 Tuition / Year (含電腦實習費及網路使用費)
電腦輔助工業設計系 Department of Computer-Aided Industrial Design	工業類 Industrial	47,400 TWD (約 1,693 USD)
企業管理系 Department of Business Administration	商業類 Business	44,168 TWD (約 1,577 USD)

備註 Notes :

1. Exchange rate USD : TWD = 1 : 28 .

2. 上述金額收費標準依經 110 學度招生委員會簡易招生處理小組會議通過。

The above tuition and fees are approved by the third meeting of Admissions Committee.

3. 以上不含書籍費，書籍費依照所修習的課程與出版商的訂價而有不同。

The above estimated amount does not include book fees. Book fees will vary in accordance with the courses and publishers.

4. 本校學雜費以新臺幣金額收費，上述美金金額僅供參考。

School tuition must be paid in TWD. Prices mentioned in USD are for reference only.

5. 畢業學分為 128 學分。

You will need to earn 128 credits to graduate.

6. 本專班學費收費標準依本校進修部標準收費。

The tuition fee standard for this program is in accordance with the standard of the school's night school programs.

捌、住宿及生活 Residence Fee & Living Expenses

一、住宿 Student dormitory

(一)入學後繳交健康證明書且通過審查者得分配校內 4~6 人宿舍，住宿費如下：

In order to be admitted to the dormitory, students must submit a health report. Each dormitory room houses 4 to 6 students

房型 Capacity	每學年費用 Cost per person / Year
4 人房 Room for four people	18,000 TWD (約 643 USD)
6 人房 Room for six people	13,800 TWD (約 493 USD)

二、生活 Living Expenses (Exchange rate : USD : TWD = 1 : 28)

(一)入學後所需辦理居留證、健康保險(如下)、體檢、銀行開戶等費用約 8,000 TWD (約 286 USD)。

The fees for processing the Alien Resident Certificate (ARC), health insurance (see Notes 1.& 2.), physical examination and opening a bank account are approximately \$8,000 TWD (286 USD).

1. 入學六個月內需統一參加本校安排之投保 6 個月效期之醫療及傷害保險。
Students should accept the insurance arrangements made by OCU after registration
2. 入學六個月後由本校統一辦理健保。
Six months after registration, students are required to have National Health Insurance.

(二)個人生活費(例如食物、交通及其他費用等) 每個月不含娛樂及奢侈用品等約 10,000 TWD (約 357 USD)。

The estimated living cost at OCU is about 10,000 TWD (357 USD) per month, including transportation and other personal expenses.

玖、附註 Remarks

一、入學許可並不保證簽證取得，簽證須由我國駐外館處核給。

Acceptance letters or admissions notices do not guarantee visa issuance. Visas are approved by the Ministry of Foreign Affairs.

二、經核准入學之外國學生，需持符合報考證明之各項文件正本經查驗無誤後始准註冊入學；各項證件如有偽造、變造、冒用、不實或利用錄取資格謀取不當利益等情事，一經查獲即開除學籍，不發給任何就讀有關證明，並應負法律責任。如於畢業後始被查獲者，除勒令繳銷其學位證書外，並公告取消其畢業資格。

After being offered admission, students must prepare all documents and credentials that can prove their requirements for enrollment. If the documents or credentials students offer are found false, students will be dismissed from the school, will not be granted any school certificates, and will be held criminally responsible. If students are found offering false documents or credentials after they have graduated, their academic degree will be cancelled. School will publicly cancel students' requirements for graduation.

三、凡報名本招生者即表示同意授權本校依個人資料保護法規定，取得並保管考生個人資料，在辦理招生事務之目的下，進行處理及利用。本校將善盡善良保管人之義務與責任，妥善保管考生個人資料，僅提供招生相關工作目的使用。放榜時錄取生之個人姓名將會以全名顯示於榜單上，且錄取生資料將移轉至學籍管理單位使用。

Applicants, in accordance with the Personal Data Protection Law, will allow OCU to use their personal information for application and enrollment at OCU. OCU will keep applicants' personal information for the use of enrollment evaluation only. By submitting the application forms, applicants grant the school use of their personal information in aspects related to enrollment. Applicants' full names will be shown on the list of successful candidates. Their personal information will then be transferred to Registration.

四、依教育部規定，外國學生來臺就學後，其於就學期間許可在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，喪失外國學生身分，應予退學。

International students will lose their international student status and shall be expelled from OCU if they obtain Taiwan residency or Republic of China citizenship status during their course of study.

五、本簡章未規定事宜，悉依教育部外國學生來臺就學辦法、本校外國學生入學招生規定、教務章則及招生委員會決議辦理。

Any details not mentioned or regulated in this prospect must conform to the laws or policy of the Ministry of Education, Overseas Chinese University Admission Committee, and Overseas Chinese University Academic Affairs Division.

六、本簡章中文版與英譯版語意有所差異時，依中文版為主。
 If there should be any discrepancy or contradiction, the Chinese version prevails.

七、校園地圖 OCU Map:



僑光科技大學外國學生申請入學繳交資料檢查表

※請檢查您所繳交資料項目

Please check all the submitted documents carefully.

確認欄 (V)	資料 documentation	份數
	1.繳交資料檢查表 Checking List	1
	2.入學申請表 (黏貼 2 吋三個月內近照) Application Form	1
	3.最高學歷畢業證書或同等學力證明文件 (影本) (附經公證之中文或英文譯本) Certificate	1
	4.歷年成績單 (影本) (附經公證之中文或英文譯本) Transcripts	1
	5.財力證明書 Financial Statement	1
	6.留學計畫書 Statement of Study Purpose	1
	7.具結書 Affidavit	1
	8.授權書 Letter of Authority	1
	9.申請費 (郵政匯票正本或國外銀行電匯收據影本) Application Fee	1
	10.護照影本 Copy of Passport	1
	11.其他專業能力證明文件 Documents or Proofs of Other Competence	1
	12.申請入學文件驗證切結書 (如未及時備妥驗證文件) Deposition related to application documents (If the verification process is not completed before the application deadline.)	1

※所有申請文件一律不退還，請自行保留備份。

All of the submitted documents will NOT be returned. Please make copies for your own reference.

申請人簽名 Applicant's signature :

日期 Date :

.....
本欄請勿填寫 (For Official Only)

申請編號					
承辦人員簽章		主管簽章		備註	

僑光科技大學外國學生申請入學申請表

Application Form

申請人須詳細逐項填寫此申請表，請用中文或英文正楷填寫。
Please complete this form in Chinese or English and print in BLOCK LETTERS

申請編號：

2021 年秋季班 2021 Fall Semester

申請學位別 Degree	<input type="checkbox"/> 學士(四年制) Bachelor	請貼相片 Attach a recent bust photograph taken in the last 3 months here
申請系別 Department	<input type="checkbox"/> 電腦輔助工業設計系 Computer-Aided Industrial Design <input type="checkbox"/> 企業管理系 Department of Business Administration	
身分備註 Notice	<input type="checkbox"/> 新生 New Student	

一、個人資料 Personal Information

申請人姓名 Name	(中文)In Chinese	(英文) In English		
出生日期 Date of Birth		性別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	
國籍 Nationality		出生地 City of Birth	護照號碼 Passport No.	
通訊地址 Mail Address				
電子郵件 E-mail	(請務必填寫正確之 E-MAIL，以利未來各項訊息之聯絡。)			
電話 Telephone		行動電話 Cell Phone		
父親 Father's Name	中文姓名 In Chinese		英文姓名 In English	
	國籍 National		電話 Telephone	
母親 Mother's Name	中文姓名 In Chinese		英文姓名 In English	
	國籍 National		電話 Telephone	
在台聯絡人 Contact Person in Taiwan	中文姓名 In Chinese		英文姓名 In English	
	電話 Telephone		電子郵件 E-mail	
在台聯絡人住址 Address of Contact Person in Taiwan				
是否需要申請本校學生宿舍? Housing Application	<input type="checkbox"/> 是的，我要住宿舍，並將遵守宿舍規定 Yes, I would like to live in dormitory and will comply with all regulations. <input type="checkbox"/> 不，我不需要申請宿舍 No, please do not reserve dormitory for me.			

二、教育背景 Educational Background

學程 Degree	學校名稱 Name of School	學校所在地 City/Country	學位 Degree	畢業日期 Date of Degree Granted	主修 Major
中等學校 High School					
學院或大學 University/College					

三、財力支援狀況 Financial Supports

<input type="checkbox"/> 個人儲蓄 Personal Saving	<input type="checkbox"/> 父母支援 Parents Supports	總額 Amount :
<input type="checkbox"/> 其他來源 Others _____		總額 Amount :

四、語文能力 Language Proficiency

(一) 英文能力 English Proficiency

您是否參加過英語語文能力測驗? Have you taken any English proficiency test?		<input type="checkbox"/> 是 Y <input type="checkbox"/> 否 N		何種測驗 What kind of test?	
				等級/分數 Score	/
自我 評估	聽 Listening	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	說 Speaking	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	讀 Reading	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	寫 Writing	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all

(二) 中文能力 Chinese Proficiency

學習中文幾年? How many years have you formally Studied Chinese?					
學習中文環境(高中、大學、語文機構)? Where did you learn Chinese?					
您是否參加過中文語文能力測驗? Have you taken any test of Chinese language proficiency		<input type="checkbox"/> 是 Y <input type="checkbox"/> 否 N		何種測驗 What kind of test?	
				等級/分數 Score	/
自我 評估	聽 Listening	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	說 Speaking	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	讀 Reading	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all
	寫 Writing	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor	<input type="checkbox"/> 不會 Not at all

五、其他 Others

健康情形 Health Condition : <input type="checkbox"/> 佳 Good <input type="checkbox"/> 尚可 Average <input type="checkbox"/> 差 Poor (如有疾病或缺陷請敘明:)
個人著作: _____ (如有必要, 請附一覽表)

※以上資料確實由本人填寫, 並經詳細檢查, 保證誠實且正確無誤。

I declare that I am the person who completed this application form and all the information enclosed in this form is guaranteed to be truthful and accurate after a thorough check before submission.

申請人簽名

日期

華裔學生檢核表及切結書

Overseas chinese student checklist and affidavit statement

外國學生申請人是否曾以僑生身分在臺就學檢核表

依據「外國學生來臺就學辦法」第 2 條規定，外國學生須未曾以僑生身分在臺就學，為確認您的外國學生身分，請確實填寫回答以下問題，謝謝！

1. 請問您是否曾經來臺就學過？是，入學年月：____年____月，分發學校：
否（若填寫否，則無需回答以下問題）
2. 請問您是否曾以僑生身分在臺就學？是 否 不確定
3. 請問您是否曾經海外聯合招生委員會分發？是 否 不確定
4. 請問您是否曾經各校以自行(單獨)招收僑生管道入學？是 否 不確定
5. 請問您本學年度是否向海外聯合招生委員會申請來臺就學？是 否

填表說明：若您於第 1 題或第 2 題填寫「否」之選項，請填寫下列切結書。

切 結 書

申請人_____（姓名）為具_____國籍之外國學生，申請本年度來臺就讀僑光科技大學，本人確認未曾以僑生身分在臺就學，倘經僑務主管機關查證具僑生身分，則由錄取學校撤銷原錄取資格，不得異議。

此致 僑光科技大學

立切結書人：

護照號碼：

西元 年 月 日

（本人已確實瞭解本切結書所提之內容）

說明：

依據「僑生回國就學及輔導辦法」，所稱僑生，指海外出生連續居留迄今，或最近連續居留海外六年以上，並取得僑居地永久或長期居留證件回國就學之華裔學生。但就讀大學醫學、牙醫及中醫學系者，其連續居留年限為八年以上。

所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區；連續居留，指華裔學生每歷年在國內停留期間未逾一百二十日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者，以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。

具 結 書

1. 本人保證符合中華民國教育部「外國學生來臺就學辦法」之規定。
 2. 本人保證符合以下其中之一(請在下列各項上確認打勾):
 - 具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格。
 - 具外國國籍及兼具中華民國國籍者，自始未曾在臺設有戶籍，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。
 - 具外國國籍，且曾兼具中華民國國籍者，於申請時已經內政部許可喪失中華民國國籍已滿八年，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。
 - 具外國國籍，兼具香港或澳門永久居留資格，且未曾在臺設有戶籍，申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者。
 - 曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍，申請時已連續居留海外六年以上者。
 3. 本人所提供之所有相關資料(包括學歷、護照及其他相關文件之正本及其影本)均為合法有效之文件，如有不符規定或變造之情事，經查屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍，並不得申請任何有關之學分證明或畢業證書。
 4. 本人所提供之最高學歷證明，在畢業學校所在地國家均為合法有效取得畢業資格，並所持有之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予之相當學位，如有不實或不符規定或變造之情事，經查屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍，並不得申請任何有關之學分證明或畢業證書。
 5. 本人未曾遭中華民國國內各大專院校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學。如違反此規定並經查證屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍。
 6. 本人若於就學期間在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，以致喪失外國學生身分，本人接受校方退學之處分。
 7. 簡章中文版與英譯版語意有所差異時，依中文版為主。
 8. 本人已閱畢簡章條文，並遵守所有簡章上相關之規定。
- ※ 上述所陳之任一事項同意授權 貴校查證，如有不實或不符規定等情事屬實者，本人願依 貴校學則規定辦理，絕無異議。

立 書 人：_____

簽 立 日 期：_____

Affidavit

1. I hereby attest that I am qualified for the regulations set by the Ministry of Education, R.O.C.
2. I hereby attest that I am qualified for one of the following conditions.
 - At the same time of application, I am holding a foreign nationality and have never held the R.O.C. nationality. Moreover, I do not have overseas Chinese student status.
 - At the same time of application, I am holding both foreign and R.O.C. nationalities but have never had the household registration in Taiwan. Moreover, I have been living abroad continuously for more than 6 years and I have never studied with overseas Chinese status in Taiwan and I have not received the student status from the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.
 - At the same time, I am holding foreign nationality and had R.O.C. nationality once but my household registration in Taiwan had been revoked by Ministry of Interior for at least 8 years and have been living abroad continuously for more than 6 years. Moreover, I have never studied with overseas Chinese status in Taiwan and have not received a student status from the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.
 - An applicant holding foreign nationality, concurrently holding a permanent residence status in Hong Kong or Macao, has never been registered as part of a household in Taiwan and, at the time of application, has continuously resided in Hong Kong, Macao, or another foreign country for no less than 6 years is qualified to apply for admission under these regulations.
 - An applicant who is a former citizen of Mainland China, currently holds a foreign nationality, has never been registered as part of a household in Taiwan and, at the time of application, has continuously resided overseas for no less than 6 years is qualified to apply for admission under these regulations.
3. All the documents I have provided (including diploma, passport and other relevant documents whether original or copy) are legal and valid. Should any of the documents be found to be altered or violate any university regulations, I agree to lose my Overseas Chinese University admission privilege and I will not be allowed to apply for any transcript or diploma.
4. The academic record of my highest degree I provided is valid and legally obtained in the country which I graduated from and it is equivalent to the degree issued by certified schools of Taiwan. If there is any detail which is false or not in accordance with regulations, I agree my student status will be cancelled and revoked by the University and I will not be allowed to apply for any relevant transcript or diploma.
5. I have never been expelled from a university or college in R.O.C. due to behavior problems, failed academic performances, or criminal records. If I breach this regulation, I agree my admission privilege will be cancelled and the student status of the University will be revoked.
6. If I have the household registration, naturalization or restoration to R.O.C. nationality which makes me lose my international student status during my study, I will accept the discontinuation of my student status by the University.
7. If there should be any discrepancy or contradiction, the Chinese version prevails.
8. I have read all the regulations in this application guide and guarantee to obey all the regulations set forth in this guide.
9. I authorize the Overseas Chinese University to check on all of the above information, and if any of it is found to be false, I will accept the consequences set forth in the Overseas Chinese University Regulations.

Applicant's Name : _____ **Date :** _____

授權書 Letter of authorization

我授權僑光科技大學查證我所提供的所有資料。

I authorize Overseas Chinese University to verify and release the information provided.

立書人Applicant's Name :

護照號碼Passport Number :

出生年月日Date of Birth :

聯絡電話Phone :

簽立日期Date :

申請入學文件驗證切結書

Deposition related to application documents

2021年秋季班 2021 Fall Semester

申請人_____申請 貴校_____ (系所名) ，

(Full name) applying for the (Program name)

依規定應於報名時繳交 Overseas Chinese University and comply with the regulation to submit documents as follows :

經駐外單位驗證之最高學歷畢業證書或同等學力證明文件中文或英文譯本(影本)

Original copy of applicant's certified diploma (highest degree) which is notarized by R.O.C. (Taiwan) Embassy, Representative Office, Economic and Cultural Office or other organizations authorized by Ministry of Foreign Affairs.

經駐外單位驗證之最高學歷成績單中文或英文譯本(影本)

Original copy of applicant's transcripts (highest degree) which is notarized by R.O.C. (Taiwan) Embassy, Representative Office, Economic and Cultural Office or other organizations authorized by Ministry of Foreign Affairs

因故未及備妥以上勾選文件，謹此具結保證如獲錄取，須於報到時補繳至教務處註冊課務組。

The enrollment date is the deadline to submit all the documents to the Registration and Curriculum Division of Academic Affairs.

若未如期繳驗或經查證不符合 貴校報考條件，本人自願放棄入學資格，絕無異議。

All the documents I have provided (including diploma, passport and other relevant documents whether original or copy) are legal and valid. Should any of the documents be found to be altered or violate any university regulations, I agree to lose my admission privilege and I will not be allowed to apply for any transcript or diploma.

立書人簽章 **Applicant's Name** :

聯絡電話 **Phone** :

電子郵件 **Email** :

具結日期 **Date** :

僑光科大外國學生申請入學報名專用信封 Application envelope

應考人姓名(Full Name)：

聯絡電話(Name)：

通訊地址(Address)：

請自行貼足
限時掛號郵資

STAMP

Overseas Chinese University Office of International Affairs

僑光科技大學 國際與兩岸事務處 啟

TO : No. 100, Qiaoguang Rd.,
Xitun Dist.,
Taichung City 40721,
Taiwan (R. O. C.)
40721 台中市西屯區僑光路 100 號

- 一、※請將本信封封面黏貼於 B4 信封袋上使用。Please attach this to B4 size envelope.
- 二、以上各項表件，請以 A4 格式依上表各項次由上而下整理後，平放(勿摺疊)裝入信封內。
All the required documents are in A4 size. File these documents in the envelope in the order indicated.
- 三、每一信封限裝一人報名表件，並請以國際快捷(EMS)郵寄；如以平信郵寄發生遺失或遲誤，導致無法報名者，考生應自行負責。Each applicant should submit his/her application individually. The application should be sent in express and registered mail.
- 四、資格不符或表件不齊遭退件而無法報名，概由考生自行負責。Incomplete documents or unqualified are assumed as a rejected application.



僑光科技大學招生委員會 編製

地址：台中市 40721 西屯區僑光路 100 號

電話：(04)2701-6855

傳真：(04)2451-4641

網址：<http://www.ocu.edu.tw>